

حسن جوائز

کریشن کی بوچ

مہر فذ

١٢١٥٦ - ستر -

زنجیره‌ی چیروک‌گی گوردی
(۳)

کهشتی نوح

محسن محمد صابر
(جوامیم)

چایخانه‌ی "اکھوادش"

بغداد ۱۹۷۸

سفينة نوح

قصة كردية تدور حوادثها حول الصراع بين
الخير والشر وانتصار الخير .

محسن محمد صابر

(جوامير)

پیشکه شه :

بهو ناسکانهی دنیا بئـ تریقه و بریقهـی

خـه نـده و پـیـکـهـ نـینـیـ ئـهـ وـانـ ، گـرـیـانـهـ وـ بهـسـ .

بهـوـ تـرـشـ وـ شـیرـیـنـانـهـیـ خـوـشـمـ دـهـوـیـنـ تـاـ خـواـ

دـهـلـیـ بـهـسـ .

سەرەتايەك :

وا خەريکە كتىبىخانەي كوردى رۆز لە دواى
رۆز دەبوو زىته وەو لە هەر باخىك گولىكى بىق
دەچنرى .. بەلام ئەوهى گوناھو بىبەشە لەم
بەھەشتى كتىبە .. ئەو خونچە گولانەن كە بە
ھاناي ئەوهەنە بىكىنە وەو لە دواى ماوهى يەكدا
بەھارى ژيان بە ئادەمیزاد بېھەختىن .

چىپۇك ، دەورىكى گرنگى ھەيە بىق
چەسپاندىنى خwooو رەوشتى بەرزو دابىن كردىنى
زۆر ئامانجى پەروردەيى و كۆمەلایەتى ... جا
ژېھر ئەوهى قورئان پېيەتى لە چىپۇكى پېپەندو
عىبرەت و دەرسى بە لەتك ... وا ئەزىش بە
پىستيوانى خوا دەستىم بە ئامادە كردىنى چىپۇكى
ئىسلامى يەك لە دواى يەك كرد ، ئەويش ھەر لە^{لە}
باو كى ھەرە گەورەي ئىيمە ئادەم ھەتا پىشىپەوى
مرۆقا يەتى محمد دروودى خواى لىبى ، ئەمەش
خې لە پىناوى بە تىن كردىنى پەيوەندى ~~ھەزەزە~~
خوداو بۇونى بە مرۆقىيەكى سەر راستو

خزمەت گوزارو هەق پەروەر .

جا ئەلغان ژمارەی (۳) ئەم زنجیرە تان
پىشىكەش دەكەم كە (كەشتى نوح) و ھېقىيا من
ئەوه يە زارق كە ئازىزە كان لىيماڭ قايل : بن ...
ئىشاللا خواش لىيماڭ قايل دەبى و لە^و
بنىادەمى بەچكە شەيتان دەمانپارىزى و گەرددە نىان
دەشكىينى و ئەسکوردىيان دەپسىئىنى ، ھەروەك واى
لە نەيارە كانى نوح كرد .

بەندە هيادارم ساتىكى خوش لەگەل ئەم
چىرق كە بەرنە سەر و رووش لەم قاپىيە بکەن كە
سەر كەوتىلى ئارايىشت كراوه .
ئامانەتى خواش بن و بچنه بەھەشتى

محسن جو امير

ھەولىر ۱۹۷۷ - ۹ -

(۱)

کۆرپەی نازدار ... چىرپۇكى ئەمچارەمان
پېلە كفتۇرۇو ھەلۋىستى سەيرە لە نىوان
بەرەي ھەق و ناھەقا ... لە نىوان ئەوانەي
خواناسن و ئەوانەي كافرن و ھاولە بۇ خوا
درۇست دەكەن ...

چىرپۇكە كەي بۇتى دەبىڭىم برىتىيە لە
خەباتىيىكى بە پشۇوو درىزخايىن كە پالەوانە كەي
خواناسىيىكى خۆرپاكرى سەر شانقى ژيانەو
سەرجەلەي ژيانى بۇ ھەق تەرخان كرد .

ئەم قارەمانەش حەزرەتى نوح پىغەمبەرە
سلاّلوىتكى گەرمى خواى لىنى ...

ھەوكەش خوت ئامادە بىكە و نەختە نەختە
ژيانى ئەم پىغەمبەرە مەزىنە بخويىنەوە بىزانە ج
پالەوانىيىك بۇو ... چۇنىش دىزى كافرو
خوانەناس و ملحدان دەجەنگا؟ ھەروەھا ئەو
ئازارو ئەشكەنچەي بە دەستى هىزى شەپ دىتى

کتّویی بیووو به چ شیوه یه ک به ربه ره کانی کردن؟
ئه نجام و سه رکه و تنيش بق کنی بیوو؟

(۲)

ئهم نه ته وهی که نوحی لئی هه لکه و تبیوو ، هه ر
چه ندی بلئی کافرو خوانه ناس ~~و مساقوف~~ بیوون و
هه تا کونه که پو ویان نقومی خراپه و بسده کاری
بیوون و به هیچ کلوجی مه رحه بايان له ئیتقاتی
باش و کرده وهی باش نه ده کرد ..

به برای خوم بلیم چیان ده کرد ؟ هه لدھستان
بیتیان دروست ده کردو ناویان لئیده نان ... جا
یه کنی ناوی (وهد) بیووو ، یه کیکی تر ناوی
(سواع) بیووو ، ئه ویدی ناوی (یه غوس) بیووو
ئه وانیتریش ناویان (یه عوق) و (نسر) بیوو ...

ئه وجه را ده بیوون کرپ نوشیان بق ئهم خوایه
به قه ستیلو کانه ده بردو ده یانگوت هه ر ئه مانه
خوای ئیمه نه و مخابن نیه وا زیان لئی بینین ؟ ژبه ر
هندی ده چوونه بن گوئی ئیکدی و پسە پسیان

ده گردو په یمانیان دهدا که تاماون واز له
په رستن و مل که چی کردن بوقئم خوايانه نه هیین و
بهربهره کانی ههريه کیک بکهنه که گره کیتی
لهم پی و ریبازه و هدہ ریان بنی ...

به لام خوای گهوره خو خو به ندهی خوی له
دهشتی نه دوزیته وه ... هه رو ها پی ناخوش
به ندهی ئه و گرفتاری ئهم کاره ساته بیری و
کومه لا یه تیه بین ... بؤیه خوای دلوقان نوح
پیغه مبه ری بؤ ناردن ، بؤ ئه و هی
دهستیان بگری و بیان هیینیته سه رشنه قامه
ریی ئیس لام و وا ز لهم بسرو او ئیتقاته
پیس و چه پهله بین و رو و له خوا بکنه و پیزه وی
خوا بکنه به دهستو وری ژیان و هه ر پیزه وو
ریبازیکی تر که مرؤف دروستی کرد بی راوی
بنین و سئی به ردهی له مست بنین ...

(۳)

خوای مه زن ریی به نوح پیغه مبه ردا که
بکه و ته خو هه لکردن و خه بات کردن له پیناوی

ریگه راسته کهی خوا ... نوحی قاره‌مانیش یه ک
رکیب و وه کات را بوو ... قهت نه بلیی بترسی و.
نه بلیی توشی دله راو که و هینکه بری بی !!
چونکه ده یزانی ئه گه ر یه کیک خوا بکا به پشت و
په نا هه رگیز نابی له هیچ هیزیکی شه رخوازو
خوانه ناس بترسی ... : زبه ر ئوهی خوا مز گینی
داوه ته هه ر یه کیک که سه ر بق ئهم دابنه و یئی
هیچ گومانی تیدا نیه و هسه ری دیخی و دوزه منان
ریسو او مال ویران ده کا .

بوقیه حه زره تی نوح و هکات را بـوـوـو پـیـی
گوتـن : ئـهـیـ کـۆـمـهـلـ وـ نـهـ تـهـ وـهـیـ مـنـ ... وـورـیـاـ
بنـ ... ئـهـ زـمـ کـهـ رـیـگـهـیـ رـۆـشـنـیـ خـواـتـانـ بـقـ دـهـستـ
نـیـشـانـ دـهـ کـهـمـ وـ خـۆـفـیـ خـواـتـانـ دـهـخـهـمـ دـلـیـ نـهـ وـهـکـ
گـرـفتـارـیـ رـیـگـهـیـ خـوانـهـ نـاسـیـ وـ هـهـشـ وـهـسـهـ رـیـ
بـنـ ... جـاـ ئـیـوـهـشـ تـهـ نـیـاـ ئـهـمـ خـواـیـهـ بـپـهـرـسـتـنـ وـ
کـرـپـنـوـشـ بـقـ ئـهـ وـ بـهـرـنـ وـ خـۆـتـانـ لـهـ زـهـ بـرـ وـ زـهـ نـگـیـ
خـواـ بـپـارـیـزـنـ وـ نـهـ کـهـنـ لـهـ بـهـرـ خـاتـرـیـ خـاتـرـانـ بـچـنـهـ
سـهـرـ دـیـنـیـ مـلـحـدـوـ کـافـرـانـ . ئـیـوـهـشـ ئـهـ گـهـ رـ وـاـ بـکـهـنـ
سـوـرـ بـزـاـنـ خـواـ اـیـتـانـ خـۆـشـ دـهـ بـیـ وـ کـۆـمـهـلـیـکـیـ

به ختیاری ئە و تۆنان بۇ پىيك دىئنى كە هەر يە كىيڭ
تەمە نىيڭى درىيىزى به ختیار بەرتە سەر .. چونكە
ئە و نە تەوهە دلساپ و خواناس و بىغەل و غەش
بى خوا دەست بە بالى عومرى دەگرى و تەمەنى
لە و نە تەوهە درىيىز تر دە كا كە دلىان وە كو پەلاسى
رەشى لىھاتسو و خوا نەناس و بە كىن و
بوغۇن ... بۇ يە هەر دىتت خوا قېرى خستە نىو
نە تەوهە كۆمەلى خراپ و رافزى و لامى ...

(٤)

كە حەزرەتى نوح لە قىسەي خۆى بووه وە ،
سەركىر دەكانى كە بەقايان پىنه دەكردو گاور
بۇون ، خۆيان پىداو دەستىيان بە گىلدۇ فىلدۇ
كىرد :

« بە ئىيمە نالىي نۇ چى تۆش مروققىيەك نى
وە كو ئىيمە ، ئاخىر چىت لە ئىيمە زيا ترە ئەوها
خۆت بە هەندە دەزانى و خۆت بە ئاوقەلانى ئىيمە

نازانی ؟ ئەوەش بزانە ئەوانەی بە دوو تۆ
کە و توونە ھەموو فەقىرو فەقاراتن و دەست
وھ كەريان پى ناكرى بۆيە لە ترسانا قايل دەبن
و خۇيان لە ئەشتان ھەلدىھ قورتىين ... ئىوەش
وا نەبى پياويكى ھەندە زەريف و بىپەرە بن
كە چاكەтан لە گەل ئىمەدا كردى و پىويست بى
- ھەر چ نەبى - ئىستا لە شەرماندا ھەقى
چاكەтан بدهىنه وھ .. ئەوهى ئىمەش بزانىن
ئەوهى ئىوه درۇمان لە گەل دەكەن .. »

نوح پىغەمبەريش لييان هاتە وەرام و
فەرمۇسى : « ئەي كۆمەل و نەتكەوهى من كورە
پياوى چاك و زىخ بن ئەز ھېچ خراپىيە كم پىسوھ
نەنووساوه و ئەزىش لەلايەن خواوه بۇ ھەوه
نېردرام .. نامە و راسىپارده خواتان
پىدە گەيەنم و ئەوهى نايزانن بۇ تانى رۇشىن
دەكەمه وھ و فەرمانە بەرزە كانى خواتان لە مست
دەنىم .. ئايا پىستان سەير و عەنتىكە يە ئەگەرا
يەكىك لە ئىوه خوا بۇ ئىوهى ھەلبىزىرى و
ھەرهىشە لە كردى وھ ناپەسندە كاندان بىكاو

گله یستان لی بکا تا خوفی خواتان بکه ویته دل و
له دیماهیشدا خودی لیستان خوش بئ ...

(۵)

به لام نه ته و هی نوح ئه و هنده دل په ق و
سهر سه خت و ئه قمه ق و به ده عیه بون ... بؤیه
ده یان هه نجه تیان ده دیته وه ... ئه مه ش گشتی له
پیناوی ئه و هی قورت و چور تم بخه نه پیش
خه بات و ره نجه که هی نوح ... یه ک لهم هه نجه تانه هی
ئه و ان ئه و ه بون ده یان کوت ئه م نو حه چه ند
هه زار و ره نجیب هر و بیناز هه نه و هدو و خوی
خستینه !!

هه لبه ت هه ر ئه و هه زار و بی ده ره تانه بون
که ده رو ازهی دلیان بؤ خوا کرا بون و ده یان زانی
ژیان ئه گه ر له خوا بی بھری بی مانای وا یه ئه نجام
ریسوا بون و قه له نده ریه . ئه م کافرانه ش بؤیه
له موسلمانه کانی ئه و سه ر ده می پشته
ری ببون ، ده یان زانی ئه گه ر ببنه ئیسلام ده بی

بیئنه ریز ئەم تاقمه ھەزارو خواناسانە و ھېچ
جياوازىيە كيان لە گەلياندا نەبى .

لىرەدا خوا فەرمانى بە حەزرەتى نوح داکە
بەرپەرچيان بىاتە وەو باڭگەوازى خوايان بىـۇ
رۇن بىكەتە وەو ئەم جۆرە لىكىدانە وە گىرە
شىۋىئىنانەي ھەيانە پووج بىرىنە وەو بەرمى :
« ئەمەي من بە ئىوھى دە گەيەنم ، لە بەركو
باخەلى خۆم دەرنەھىنا وە ، بەلكو گىشتى لەمەر
اخوايە و خواش بە مىھرو سۆزى خۆيە وە
پىغەمبەرايەتى بە من رەوا دىوھ ... بەس چىھە
ھە وە نەفامى و مال و سامانە ئاوا بەرچاوى
گرتۇون ، كەواتە ئايا رەوايە ئىيمەش بە خورتى
بىنانكە يىنە موسىمان ؟

ئەي نەتە وەي من ئەوش بىزانن من حەوجهى
مال و سامانى ئىوھ نىمە ... ئەز كرى گرتەي
خوام و كرى خۆم تەنيا لە خوا گەرە كە ... بىـۇ
خاترى ئىوھى كافريش ، ئەوان ھەزارو
بىـۇ دەرە تانەي بە ژە كى ئىسلام فرچك دراون
دەرناكەم و ، لە خۆميان دوور ناخەمە وە ... ئەوان

چاڻ و پشتی من و شاناڙييان پيوه ده گهه ، چونکه
خوايان به ههق ناسيوه و سه رچيخ نه چووينه ...
بُويه خواش له رُوزي قيامه تدا به ههشتنيان
به نسيب ده گا ... ئيوهش و هکو من بزانم ،
نه ته وه يه کي نه فام و نه زان و به صياصه
چووينه .

ئهی نه ته وهی من ... پیم نابیڙن ئه گهر من
ئهوانه ده رکهه ، کئي هه يه له دهست خوام قورتار
بکا ؟ ئايا نازان خوايه کيش هه يه پشتنيان
بگري ؟ » .

(٦)

هه ر چه نده نوح پيغه مبهه نسجهه تى ده کردن ،
ئهوان زياتر قالبيان گران ده بوو له سهه
خرابي و ناپه سندی خويان سوورتر ده بوون ..
چونکه ده يانزانی ئه گهر شوين پئي فه رمانه کانی
خوا بکهون ئه وه ئه هم گهه و هېي و له خوبايي
بوونه يان ناميئن و له گهه موسلمانه کان چون

بؤييه لئي ده پك راچوون و بېرۈن كردو
 پىيان گوت : « ئەرى دەزانى تو يە كجارت كردو
 درىزەت دايى و چت لەچ نەھىشته وە ... ئەگەر
 راست دەفرەمى ! ! وەرە ئە و ئازارو ئەشكە نجهى
 ئىمەي پىيانە وە دەتر سىينى ، دە بەسەرمانى
 داپارىنه بزانىن كتۆيىه ؟ .

حه زره تی نوح و هجواب هات : « ئازارو
ئه شکه نجه ته نیا به دهست خوایه به دهست من
نیه ... جا ئه گه ر ئه و بیه وی به خوا قه یسه ریتان
لی ده کاته کونه مشک و پیاویش نیه ریی
لی بگری .. ئه وش بزانن ئه گه ر خوا نه یه وی به
خوای هه رچه ند نسحه تنان بکه م به قه د تۆز قالیک
سوودی بۆ ئیوه نابی .. چونکه خوا سه باره ت
به ده روونی بۆ گه نیی ئیوه وه ده یه وی له ناو تان
بیاو هه لтан پرو قینسی . هه ر خواش په روهر دگاری
ئیوه یه و ، قه له نده ر خوتان بچنه کویی له ئه نجام

له پاشداله به ردهم ئەم ھەلویسته ناشیرین و
بە دنمه کیهی نە تە وە کەی ... لە بەر دەم ئەم
بى باکى و بى سىيغە تىلى ئە و گاروانە . . .
ھە زرە تى نوح ھەر ئە وە ندەی بۇ ماوه روو
لە قاپى خوا بىكاو دەرگاي دلى خۆى بۇ خوا
بى كاتە وە . بۇ يە رووی لە عاسمان كردو فەرمۇوي:

« بهشه وو به رۆژ نه ته وه کهی خۆمم بانگ
کرد ، بهلام هه رگیز بی هو وده بو وو زیاتر لیم
ئاغی ده بون ... هه ر که بۆ ریگه و ریبازی تو
بانکم ده کردن ئه وان په نجه یان له گوییان ده نا تا
گوییان لئی نه بی و هه رو وها به جلو به رگه کانیانه وه
چاو و گوییان ده گرت تا نه گوییان له قسە
به نرخه کانم بی و نه بشم بینن .. رۆژ به رۆژیش
زیاتر له سه ر خوانه ناسیان سو و پ ده بون و
زیاتریش لو و تیان به رز ده بوه وه .

به ئاشكرا بانگم کردن .. له پاشدا به
ئاشكراو نهينى .. پىيم گوتىن پياوى چاك بن و
توبه بکەن ، چونكە ئەمەي كە لېتانا خوش دەبىي ،

هه ر ئەميشە بەر دە وام بارانتان بۇ دە بەر ئىشى و
مال و كورپنان پىّدە بە خشى تا پشتىوانىتان
بکەن و ، باع و باخچە تان بۇ دە رە خسېنى تا دلتان
پىّوه بکرىتە وھو ، رووبارو جۇڭە تان بۇ
ھەلدى بەستى تازە ويتان تىر ئاو بى ... »

(٧)

لە دواي ئە وھى نوح پىغەمبەر داواي لە
نە تە وھى كە خۆى كرد كە تۆبە بکەن ، هەستا بە
شىّوه يە كى تر قىسى لە گەل كردن :

پىّم بلىّن ئىّوه چۇن لە خوا ناترسن ، ئە و خوا يە
ئىّوهى بە چەندەها قۇناغ تىپەرپاندو وھو كردو ونى
بەم مەرۆقە كشت و رىكۈپىك و جوانە .؟. »

لە سەر قىسى خۆى رۇيىشت و فەرمۇوى :

« ئاييا بىر لە وھ ناكەن وھ خوا چۇن ئەم حەوت
ئاسما نەي سەرسەريانى دروست كردو وھ مانگى

بۆ کردوون بە رۆناکیه کو رۆژیش بە چرايەك ..
ئیوهشی لە پیتکھاتوھ کانى عارد دروست کردوھو
لە به رەھمە کانى تیر تان دە کاو بۆ ناوازگى
عارضیش دە تانگە پیتھە وە تا حیسا بیتکی بە^پ
ھەقتان لە گەلدا بکا ... هەر خواشە کە ئەم
عارضە بۆ ئامادە کردوون تا بىخەنە بەردەستى
خۆ تان و سوودى لیوھ ببىنن ...

(۸)

بە دە گەن ھە بو و بە قایان بە قىسە و نىسخە تى
نوح دە کرد ، دە نا ئەوانىتىر خر . گالتەيان
پى دە کردو دە يانگوت : درۆز نە ، شىتە !! بە
لىدان و جويىن و بەردە باران ھە رەشەيان
لىدە کرد ..

بە لام حە زرە تى نوح بەو قىسە و ھە رەشانە
تىك نە دە چو وو شل و شە وي نە دە بوو ، چونكە
ئىتقاتى بە خوازۆر قايىم بوو .. لە بەر رۆشنا يى
ئەم ئىتقاتە پۇلا يىنە نوحى قارەمان ئەنگوستى لە

چاونان و فهرومودی :

« ئەی نەتەوەی من ئەگەر مانەوەی مەنتان لە قالب گرانەو پىستان ناخۆشە پەيامى خوا بە ئىوھ بگەيەنم ... هەرچى دەكەن بىكەن ، چونکو پىشم بەخوا بەستوھ ... منه تنان نەبى و پىشتى ئىك بىگرن و ھاوهلە كانى خۆتان بانڭ بىكەن و بە ئاشكرا دوژمنايەتى من بىكەن و گەف و گۈرم لى بىكەن ...

ئەگەر ئىوھش نەھاتنە بەر سېيىھەرى بازگەوازە كەي من ... ئەو بىزانن كە من زەرەر ناكەم ، چونکو پىشىھە كى قازانجى خۆم لە خوا وەرگرتۇوھ بە هيچ كلۆجيڭ زيانم پىئىناڭا ... منىش تىكۈشانە كەم لە مەجيىزھو ، خواش ئەمرى پىئىكەر دوومە كە هەر بۇ ئەم مل كەچ بىم و بەندە يىيم هەر بۇ ئەم بى» .

(۹)

نەتەوە بەدېختە كەي نوح چەند كەسېيىك نەبى ، دەنا ئەوانىدى ھېيچىان بەقايىان بە نوح نەكردو

دوژمنداریه کی زوریان ده کرد ... به شیتیان
له قهلهم دهداو چاوو راویان لئیده کرد .. ههتا
ئهوانهی لیشیان وه پاش ده که وتن ئهوان هارترو
که للهه قترو سه رسه ختتر ده بون ...

پاش ئهم سهین و بهینه ... نوح پیغمه مبهه
هیچی له مست نه ماو رووی له قاپی خوا کردو
؛ فهرومی :

« خوایه نه ته وهی من به درقزنم داده نین ...
چاریکم بکه و من و برا موسلمانه کانم له دهست
ئهم زوردارانه رزگار بکه ... خوایه ئهم گاورانه
اله ناو ببه و قهی سه ریان لئی بکه کونه مشک و
گه رده نیان بشکینه ... ئه گهر لئی یان بگه ری
ئهوانی دیکه ش له خشته ده بهن و ئهوانی لیشیان
وه پاش ده کهون ئهوانیش رکابه رکیم له گه
ده کهن و به گاوریش له دایکیان ده بن ... »
خوا دوعای نوحی قبول کردو ویستی

ئهوانه‌ی ریبازی خوایان گر توه رزگاریان بکاو
ئهوانیتر که گاورو مسقوفن قورقوشمیان
له گه رو و بکا ... به نوحیشی را که یاند که به قسنه و
پیلانی گاوران پهزموردنه نه بئ ، چونکه ئاولو
لافاوی له عندهت ده زانی که قوناغ له کوئی یه و
چو نیشیان ده خنکیئنی ...

بؤیه خوای گهوره که رهمی کرد و فهرمانی
ده کرد له بهر تیشکی ره حمه تی خوا که شتیه ک
دروست بکه ن ...

ئهوجه حهزره تی نوح پشتی خوی کرد و هو
وه کات چوو له رwooی ئهوانه‌ی گالتھیان به خوی و
برپوا هینه‌ره کان ده کرد ، و هستاو فهرموموی :
ئه گه رئیوه گالتھ و قهشمہ ریتان به من ده کرد ،
ئه وهش بزانن ههی به دبهختینه ئیمهش پاش
ماوه‌یه ک گالتھ تان پی ده که ین و له قاقای پیکه نین
ده دهین .. ئه نجامیشستان واله به رچاوه ، ئه وجه
ده زانن ئه وهی خوی له تیغی ئیسلام بدا چون
ده که ویته به رزه برو جهزره بھی خوداو چون

ریسو او عه برهت ده بئی و چو نیش دوو چاری
ناخوشی و چه رمه سه ریه کی هه میشه بی ده بئی .

(۱۰)

حه زره تی نوح له خوبوه و که شتی ته و او
بوو . هه رو ها وورده وورده ئاو له هه موف
لا يه ک هه لدھ قولاو که م که مه خه لکی ده که و تنه
ترس و له رز ... هه ر لم عانه شدا خوا فه رمانی
به نوح دا که له هه ر مه خلو قاتیکی خوا نیرو
مییه ک بخاته نیو که شتیه که بؤ ئه و هی پشتی
لافاوه که له ناو نه چن و تؤیان نه بریته وه .

یه ک له کورپه کانی نوح که له ئایینی باو کی
ئاغی ببwoo ، باو کی به هه ستی باو کایه تیه وه
پیی گوت : « کورپی خوم و هره له گه ل ئیمه دا
سواری که شتی به و له گه ل گاورو مسقوقه کان
مه به و ئه و ان گوری سیان کور ته » ... کورپه
لا سارو لامله که به قای به قسنه بی باو کی
نه ده کرد و ای ده زانی ئه و هی ده قه و می هه ر به

ته نهاد له بهر گوپانی ئاولو هەوايە و چىتىر نا ،
بۇيە گوتى : « بابە دەچمە سەر چىايە كى بىق
خۆم لە خنکان قوتار دەبىم ... » بەس باوکى
بەرپەرچى دايەوە گوتى : « كورپە كەس لە بهر
زەبرى خوا خۆى راناگرى ... پياوى چاك بە
بەرخەم ... لە گەل ئىئىمە وەرە » :

بۇيە خوا فەرمانى بە نوحدا جەك لە يەك لە
ژنه كانى كە زۆر نسحەتى كردو نسحەتى
ھەلنه گرت و ھەرودە لەم كورپە كە رىيگەي
گاوري ھەلبىزاد ، دەنا خزم و كەسانى خۆى خر
سواري كەشتى بىكا ...

دىسان خوا فەرمانى دا ئەوانەي ئىتقاتيان
بە بانگەوازىيە كە ھاوردۇو ، ئەوانىيش لە گەل
خۆى ھەلگرى ...

ئەوجه خواي مەزن فەرمۇسى : « دەوجه
بىرۇن سوارى كەشتى بنو لە كاتى روېيشتنى و
لە كاتى لەنگەر گرتنيا ناوي خودىيلىي بىيىن ،
چونكى وەنەبى بە ھۆى كەشتىيە كەوە رزگاريان
بى ، بەلكو خوا پشتيوانىيان دەكى ، نەوەكى

زه حمهت نیه که شتیه که شیان نقوم بکا ...
هه میشه پیژه هه ر خوایه که لیمان خوش ده بئی و
هه ر ئه میش به میهرو دلوقانه ... »

ئه وجه که شتیه که به ری که وت و له سه ر ئه و
ئاوه هه ر ده تگوت فیله ته نه و ئه و عاله مهی له
زه قزه قه نابوو ...

ئهی کاره ساتی عاردي هه ر مه بیژه ؟ .. ئاو
له هه موو لا يه کی هه لدھ قوو لا ... ئاسما نیش
باران و هه ورہ تریشنهی گاورانی خر هه راسان
کرد بیو ... نوح و کو مه له موسلمانه کهی له
خه نی خوشیاندا هه ر سوپاسی خوايان ده کرد .

(۱۱)

لهم هه لویسته دا ره حمی باو کایه تی و جه رگ
سۆتان واي له حهزره تی نوح کرد که له خوا
بپارپیته وه ، به شکه م کو په کهی رزگار بکاو
فه رمووی :

« خوایه کورپی منیش ههر له کومه‌لی خزم و
که سانی منه و توش به‌لینت داوه که له خزم و
اکه سانی من خوش بی ... خواش ئه‌گه ر به‌لینی
دا به‌جئی ده‌گه يه‌نئ ، چونکه ههر ئه و
داد په روهری راسته قینه يه » .

خواش به‌رپه‌رچی نوھی داوه و فه‌رموی :
« لهم عانه‌دا ئه و هیچ به خزم و که‌سی توش
داناندری ، چونکه بی‌باوه‌رپه و شوین پی‌ی
گاوران که و توه و ئه و کردده‌وهی که کردويه‌تی
په‌سنده نیه و توش که‌شته‌ک نه‌زانی پی‌ی ناوی
خوت بینی و بیهی و ئه‌وهش بزانه که شه‌فاعه‌ت
بؤ ئه‌وان که سانه‌یه خواده‌ناسن نه‌ک ئه‌وانه‌ی
که خزم و که‌سن یا نزیک‌ترین که‌سن و
باوه‌پیشیان به‌من نه‌هی‌ناوه » .

نوح په‌شیمان بوه‌وه و گوتی : « خوایه له
دهست ئه‌م جوره داوايانه‌ی که توش پیشیان قایل
نى هانا دینمه به‌ر توش ئه‌گه ر لیشیم خوش نه‌بی
مانای وايه له تاقمه‌ی خه‌ساره‌تمه‌ندان ده‌بم » .

کوردستانی عیراقدا لهنگه‌ری گرت و ههق
په‌روه‌رو خواناسه کان به‌ره‌و عارد رایه‌له‌یان
کردو موری ناپاکیان بـه‌رووی خوانه‌ناس و
مسقوفان وه‌نا ...

× × ×

ئا ئەمە بوو چىرۆكى نوح پىيغەمبەر ... ئەم
نوحەی خوا دەستى بـه بالى عومريدا گـر تبۇوو
(٩٥.) سالى ره‌بهق ژـياو ژـيانى خـوى بـو خـوا
بـه سـهـر بـرـد . ئـەـوـشـى سـهـلـماـنـدـ كـهـ هـهـرـ يـهـ كـيـكـ
بـوـخـواـ بـىـ ، خـواـشـ بـوـ ئـەـ دـهـ بـىـ وـ ، هـهـرـ
يـهـ كـيـكـيـشـ بـهـهـرـ نـاوـيـكـ لـهـ پـيـرـهـوـيـ خـواـوـ
خـوانـاسـانـ بـغـەـزـرـىـ باـ هـهـمـوـ دـنـيـاـ مـوـلـكـىـ ئـەـوـ
بـىـ ، رـۆـزـيـكـ دـىـ هـهـپـرـوـونـ بـهـ هـهـپـرـوـونـ دـهـ بـىـ وـ
ئـاتـارـىـ لـهـسـهـرـ پـاـتـارـىـ نـامـيـنـىـ .

جـگـهـ لـهـمـهـشـ چـىـرـۆـكـىـ نـوحـ فـىـرـهـ خـۆـرـاـگـرـ تـنـمـانـ
دـهـ گـاـوـ نـايـهـلـىـ هـهـرـگـىـزـ پـىـشـتـمـانـ لـهـ هـهـقـ پـهـرـوـهـرـىـ
سـارـدـ بـىـتـهـوـوـ لـهـ خـهـبـاتـ كـرـدـنـ بـوـ ژـيـاـنـيـكـىـ

سەرفراز شل و شەوی بىن... چونكە سەرگە و تىن
ھەر بۇ ئەوان كەسازى يە بەرگرى لە ھەق
دە كەن و ھېمن و لە سەر خۆن و لە رىي ھەقدا
ھەست بە پەزەمۇردىيى ناكەن . ھەروھا فيرى
ئەوهمان دە كا كە نىشانەيى سەر راستى و
خواناسى ئەوه يە كە مىرۇق لە ھەموو
كردەوە كانى خۆى بە گۈيى خوا بكا ، دەنا
نە خزمایەتى پىغەمبەران و نە لە پياوى خواناس و
ئايىن پەروھرو شىيخ وەپاش كە وتن ھېچ دادىك
نادەن و پوولىيىكى قەلپ نايىن ... واتا
نە كەشىدەي زەردۇ نەمەندىلىي سىپى و
نە پشىدېنى كەسک و نە ئالاي سەرمالان و نە
چۈونە سەرمەرقەدان و نە نوشته و نە پېشى پاز و
نە تەسبىتحى سەدو يەك قلى فرييائى كە س
ناكەون و بەھەشت بۇ كەس ناكىن ...

نرخی (۱۲۵) فلسه

٤٠٠ دانه له کتیبه له چاپ در اووه
لی بونه وه له چاپ ۱۹۷۸/۱۱/۲۰

له کتیبخانه نیشتیمانی - به غدا

ژماره ۱۵۰۹ ای سالی ۱۹۷۸ در اووه تی

کهشتی نوح

فیئری ئەوەمان دەکا کە نیشانەی سەر راستى و
خواناسى ئەوەيە کە مىرۇق لە ھەموو
كىردىوھ كانى خۆى بە گۈئى خوا بكا ، دەنا
نەخزمایەتى پىغەمبەران و نە لە پياوى خواناس و
ئايىن پەروەر و شىيخ وەپاش كەوتىن ھىچ دادىك
نادەن و پولىيىكى قەلپ نايىن ... واتا
نە كەشىدەي زەردو نەمەندىلى سىپى و
نەپشىدىنى كەسک و نەئالاي سەرمالان و نە
چۈونە سەرمەرقەدان و نەنوشتە و نەرىشىپان و
نە تەسبىتحى سەدويدەكلى فرييائى كەس
ناكەون و بەھەشت بۇ كەس ناكىن ...

نرخى

چايچانەي "الحوادث"

بىداد ۱۹۷۸